

**IN ANOTHER WORLD WITH MY
SMARTPHONE**

In Another World
With
My Smartphone.

9

**¡SÍGUENOS EN
NUESTRAS
REDES
SOCIALES!**



TRADUCTOR

ROOKIE

REDRAWER

ZANTADKBZA

CLEANER

ZANTADKBZA

TYPESETTER

THE KNIFE MASTER



漫画・そと 原作・冬原パトラ
キャラクター原案・兎塚エイジ



異世界はスマートフォンとともに。



EPISODE 52

漫画: すと
原作: 冬原パトラ

キャラクター原案: 兎塚エイジ



ROOKIE: "PON" ES UN TÉRMINO UTILIZADO EN EL MAHJONG

KNIFE: JAJAJAJAJA TA PELÓN





ROOKIE: TODOS ESTOS SON TÉRMINOS DEL MAHJONG JAPONÉS







ES POR ESO QUE SE
PIENSA QUE ES UN
DEMONIO CHUPA
SANGRE... UNA
ESPECIE DE
VAMPIRO.

PARECE QUE A LAS
VICTIMAS LES
CHUPAN TODA LA
SANGRE YA QUE
SOLO ENCUENTRAN
LOS CUERPOS
SECOS.

UN RUMOR DICE
QUE HAY UNA
NUEVA VÍCTIMA
CADA NOCHE,



LA PARTE
VERDADERAMENTE
MOLESTA, ES QUE
ESTO ESTÁ
PASANDO EN
RAMISSH.

Así que los
vampiros son
comunes en
este mundo.

¿Si que hay
muchas razas
diferentes,
huh?



ELLOS TIENEN CERO
TOLERANCIAS, INCLUSO
PARA COSAS TAN
INSIGNIFICANTES COMO
TENER APTITUD PARA LA
MAGIA, LO CONSIDERAN
ALGO MALO.

ES UNA NACIÓN
QUE ES DEVOTA A
LARS, EL DIOS DE
LA LUZ.

Y SON DEMASIADO
HOSTILES A LOS
QUE ESTÁN
AFILIADOS A LA
OSCURIDAD.



HACE CIENT AÑOS, LA
TIERRA FUE INFESTADA
DE DEMONIOS Y
ESPÍRITUS.

UN DISCÍPULO DEL
DIOS DE LA LUZ VISITÓ
EL LUGAR Y LLAMÓ A
DIOS PARA PURIFICAR
LA TIERRA.



¿HM? ¿NO
HAS OÍDO
ACERCA DE
ÉL?

¿QUIÉN ES
ESTE DIOS
DE LA LUZ,
LARS?

TIENE ORIGEN
EN UNA
HISTORIA
ACERCA DE LA
FUNDACIÓN DE
RAMISSH.



¿Dios de
la luz eh?

Actualmente
solo conozco a
dos dioses.

Pero ninguno de
ellos es el Dios
de la Luz...
¿Cierto?



ESO DICE LA
HISTORIA.

DESDE ENTONCES LA
DOCTRINA DEL DIOS DE LA
LUZ SE ESPARCIÓ POR
TODA LA TIERRA Y
ENTONCES FUNDARON LA
TEOCRACIA DE RAMISSH...



ELLOS SON MUY ESTRUCTOS CON ESO DE "EN EL NOMBRE DE LA LUZ Y LA JUSTICIA" Y TODO ESO.

TODO TIENE QUE SER DE ACUERDO A SU DOCTRINA.

LIDIAR CON ESA NACIÓN ES MUY DIFÍCIL,

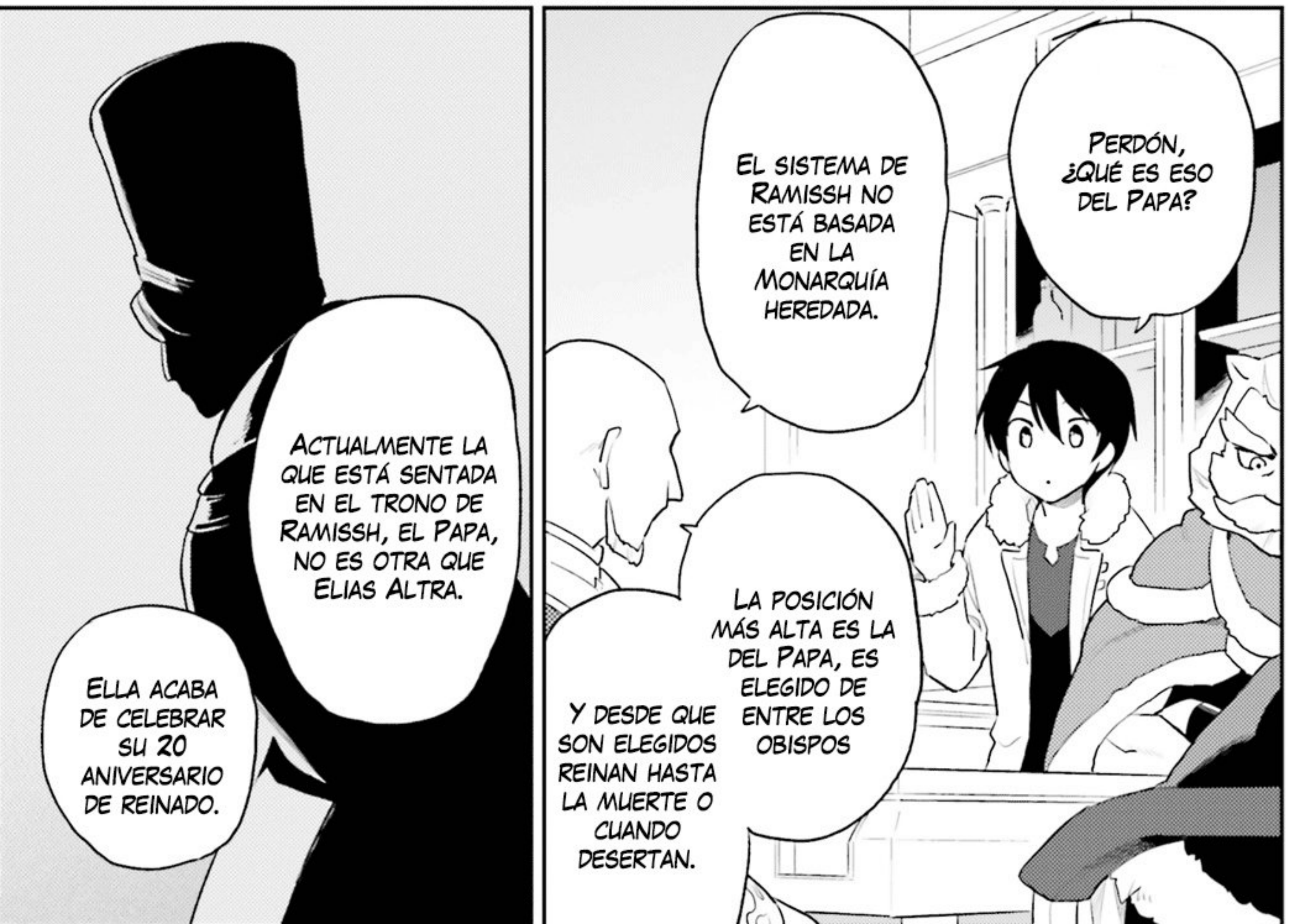


PERO ELLA NO ES MALVADA O ALGO ASÍ.

AHH, YO TAMPOCO, ESA SEÑORA ES MUY ESTRUCTA.

NO SOY ESPECIALMENTE BUENO LIDIANDO CON EL PAPA.

ROOKIE: PARECE QUE "EL PAPA" ES MUJER ASÍ QUE REALMENTE NO SÉ SI ES CORRECTO PONER "LA PAPA" ASÍ QUE SE VA A QUEDAR COMO "EL PAPA" KNIFE: NO PARECE QUE ES MUJER, EL PAPA ES MUJER C:



ACTUALMENTE LA QUE ESTÁ SENTADA EN EL TRONO DE RAMISSH, EL PAPA, NO ES OTRA QUE ELIAS ALTRA.

EL SISTEMA DE RAMISSH NO ESTÁ BASADA EN LA MONARQUÍA HEREDADA.

PERDÓN, ¿QUÉ ES ESO DEL PAPA?

ELLA ACABA DE CELEBRAR SU 20 ANIVERSARIO DE REINADO.

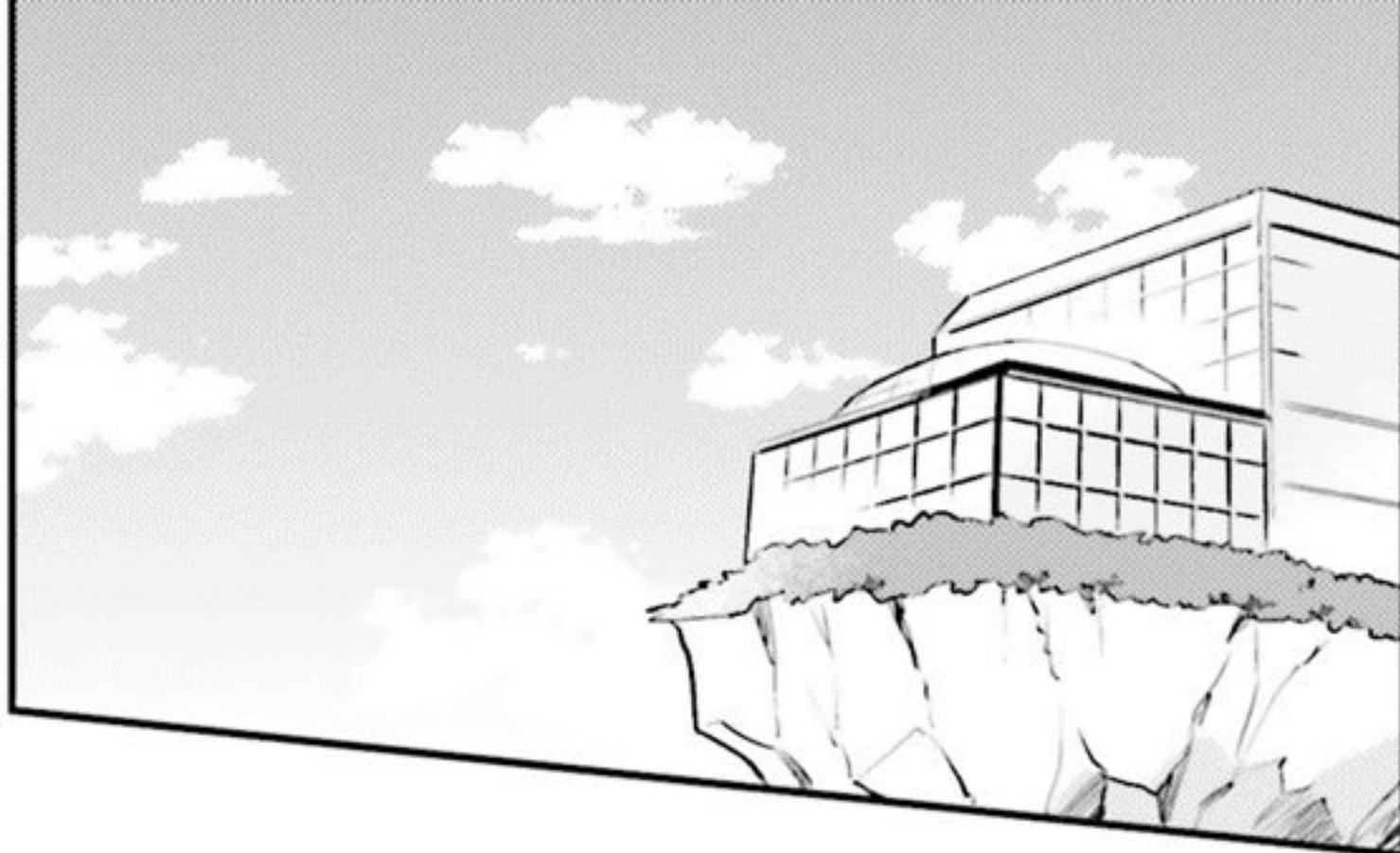
LA POSICIÓN MÁS ALTA ES LA DEL PAPA, ES ELEGIDO DE ENTRE LOS OBISPOS Y DESDE QUE SON ELEGIDOS REINAN HASTA LA MUERTE O CUANDO DESERTAN.



Y... USEMOS LA
MAGIA ACUMULADA
PARA QUE SE AUTO
REPARE EN CASO DE
QUE SE ROMPA.

¿QUÉ TAL SI
USAMOS MAGIA
PARA PRESERVAR
SU DUREZA?

SI AGREGO
≡PROGRAMAR≡ PARA
QUE ABSORBA MAGIA
DEL AMBIENTE...
ENTONCES...



Ahora

PARECE QUE ENTRE
MÁS MAGIA PONGA
EN ÉL, MÁS DURO SE
VUELVE.



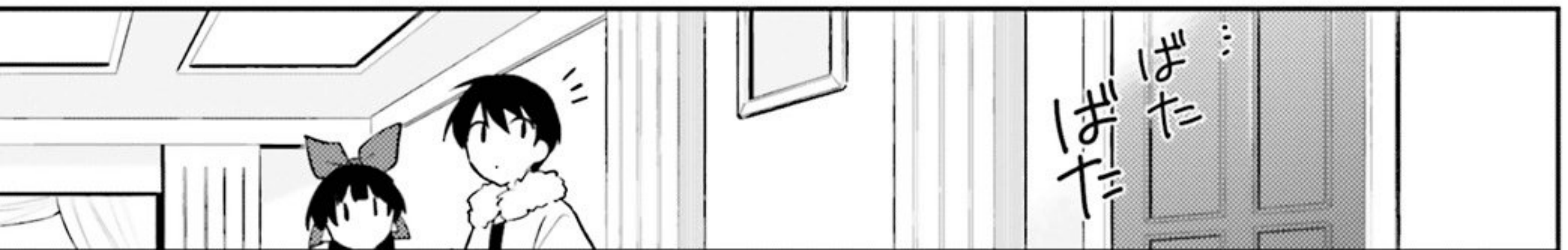
ESTA KATANA ES
LA PRIMERA DE
SU TIPO.

INTENTÉ CREAR
ARMAS USANDO
LOS FRAGMENTOS
DE LOS "PHRASE".



ASÍ QUE.







YO SOY NEST RENAUD,
UN MENSAJERO ENVIADO
EN NOMBRE DEL PAPA
ELIAS ALTRA DE LA
TEOCRACIA DE RAMISSH.

ES UN PLACER
CONOCERLO, SU
MAJESTAD, DUQUE
DE BRUNHILD.



Y YO SOY PHYLLIS
RUGIT.

HM.

KNIFE: COMO LECTOR DE LA NOVELA ES HERMOSO VER POR FIN A TOUYA CON SU ATUENDO DE REY



Ya sé, te dejare la
mayor parte a ti.

Por favor, mi señor,
muestre un poco de
dignidad y refrénese de
hablar mucho.



Desde que nos
llevamos muy bien
con nuestras
naciones vecinas...



Brunhild no está
preparada del
todo para la
diplomacia...



NUESTRO PAPA, ELIAS
ALTRAS, DESEA
ESTABLECER AMISTAD
CON EL DUCADO DE
BRUNHILD.



NOSOTROS
LES DAMOS
LA
BIENVENIDA
AHORA, ¿PODRÍAN
INDICARNOS LOS
MOTIVOS DE SU
VISITA?



SI ACEPTAN, RAMISSH
LOS RECONOCERÁ COMO
UNA NACIÓN HERMANA Y
SIEMPRE LOS
APOYAREMOS.

EN ORDEN DE EXPANDIR
LA ENSEÑANZA DE LARS
EN ESTA REGIÓN,
NOSOTROS DESEAMOS
QUE LA ACEPTEN COMO
RELIGIÓN OFICIAL.






Pero él no es su Dios.

YO ESTOY LEJOS DE SER UN ATEO, DE HECHO, LE AGRADEZCO A ÉL TODOS LOS DÍAS.


¿DICES QUE LA ENSEÑANZA DE NUESTRO DIOS ES INNECESARIA? ¿NO CREES EN DIOS?



PERO ARRIBA DE TODOS ESOS DIOSES, ESTA EL DIOS DE LA LUZ, LARS-SAMA.

CLARO QUE SÍ, ESTÁ EL DIOS DEL MAR, DIOS DE LAS MONTAÑAS, DIOS DE LA TIERRA Y MUCHOS OTROS MÁS

ÉL ES EL DIOS ABSOLUTO DE JUSTICIA, NI SIQUIERA EL DIOS DE LA OSCURIDAD SE LE ACERCA.



TÚ CREES EN DIOS, PERO AL MISMO TIEMPO NO QUIERES QUE SE DIFUNDA ESA CREENCIA.

ENTONCES, ¿POR QUÉ?

¿NO ES ESO CONTRADICTORIO?



NO LO CREO.

COMO SEA, USTEDES DICEN QUE SU DIOS ES LARS EL DIOS DE LA LUZ, ¿VERDAD? SI ESE ES EL CASO, ¿QUIÉN ES EL DIOS DE LA OSCURIDAD? ¿NO HAY OTROS DIOSES ADEMÁS DE ÉL?



¡¿QUÉ?!

PARECE QUE ES
UN DIOS
DEBILUCHO.

EL DIOS
ABSOLUTO
DE LA
JUSTICIA,
¿HUH?



DE HECHO, PARECE
QUE AÚN NO
RESUELVEN EL
PROBLEMA QUE
HAY EN SU PAÍS.

QUIERO DECIR,
¿NO HAY MUCHOS
CRIMINALES Y
GENTE MALVADA
POR AHÍ?

SU MAJESTAD. ¿DE
VERDAD LLAMAS A
NUESTRO DIOS
DEBILUCHO?



NADA,

DADO QUE ÉL
SIEMPRE ESTÁ
OCUPADO.

Y DEJA QUE NOS
CUIDEMOS
NOSOTROS
MISMOS.



~KUH

AHORA. ¡DIME
QUE NOS HA
DADO TU DIOS!



CON ESO EN
MENTE, NO TENGO
INTENCIÓN DE
FORZAR A MI GENTE
PARA QUE CREA EN
ESA RELIGIÓN.

CADA QUIÉN TIENE A
SU PROPIO DIOS EN
SU CORAZÓN.

ASÍ QUE, NO ESTOY
EN CONTRA DE TUS
CREENCIAS,



¿...AH?



PARECE QUE
SU MAJESTAD
FUE
CAUTIVADO
POR UN DIOS
MALVADO.

DE VERDAD
NECESITAMOS
PURIFICARTE
CON UN
BAUTISMO.





KNIFE: JAJAJAJAJAJ OTRO PELÓN









HA ESTADO EN MI
MENTE POR
MUCHO TIEMPO.

ESTABLECER QUE
ALGUIEN ES MALO
SOLO POR SER DE
UNA RAZA
DEMONIACA O
ESTAR
RELACIONADO A LA
OSCURIDAD... Y
LUEGO
CASTIGARLOS EN
NOMBRE DE LA
JUSTICIA.

¿DE VERDAD ES
ESE EL CAMINO
CORRECTO?

¿DE VERDAD NO
HAY PERDÓN PARA
ALGUIEN QUE SOLO
COMETIÓ UN
ERROR?



DISCULPE MI
PREGUNTA...

Y-... YO ME HE
ESTADO
CUESTIONANDO LA
EXISTENCIA DE
DIOS.



ESE TIPO DE
PREGUNTAS,
VIENEN UNA
TRAS OTRA...

BZZZT

BZZZT

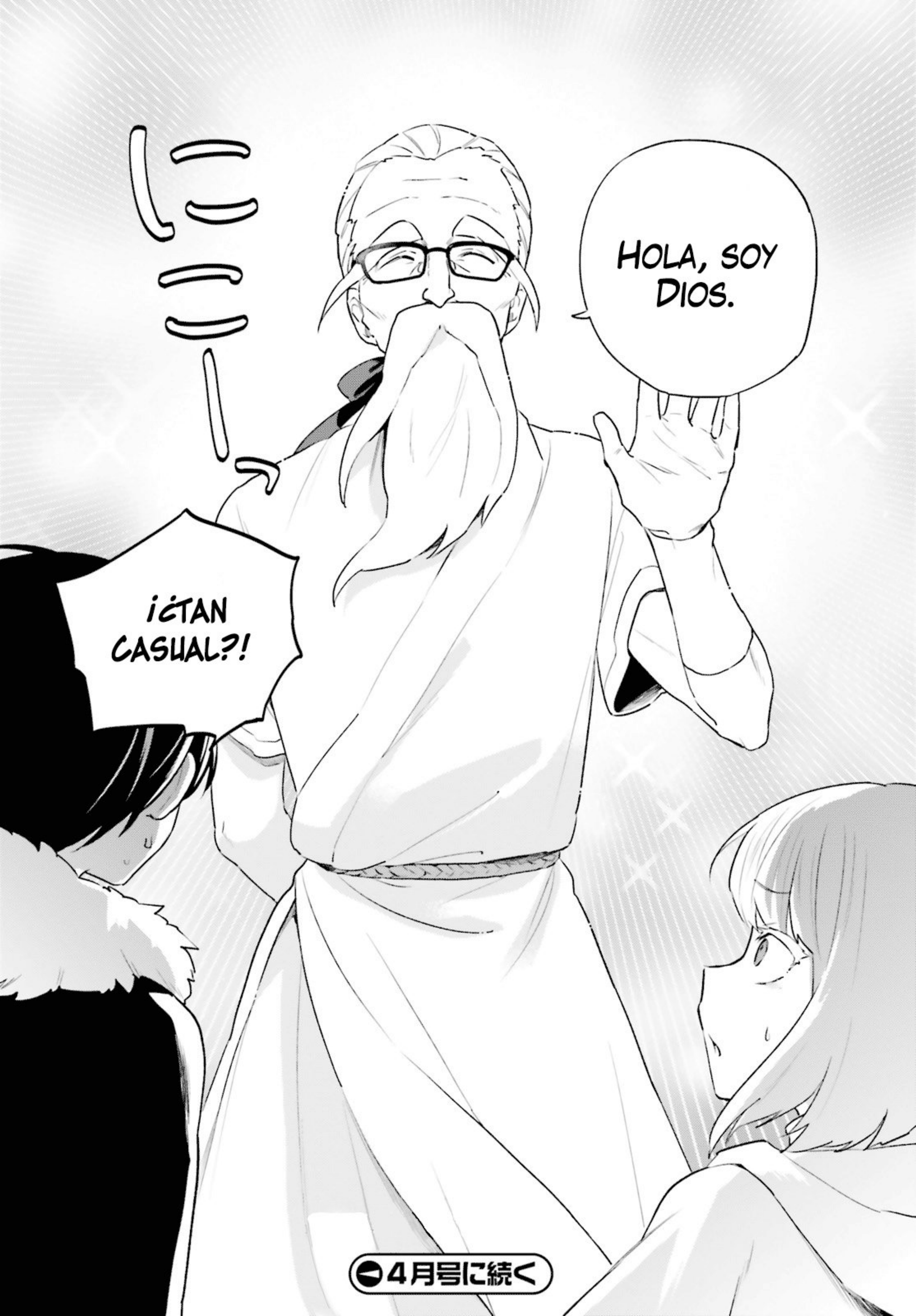


Él lo vio.

UWA







HOLA, SOY
DIOS.

¡¿TAN
CASUAL?!

Helper Scanlation

¡SÍGUENOS EN NUESTRAS
REDES SOCIALES!



HELPER SCANLATION



[HTTPS://DISCORD.GG/VQZY4BFGSF](https://discord.gg/VQZY4BFGSF)



@HELPER SCANLATION

Helper Scanlation

¡ESTAMOS RECLUTANDO!

- > REDRAWER CON EXPERIENCIA.
- > TRADUCTOR ING-ESP O JAP-ESP.
- > TYPER C/S EXPERIENCIA.

Interesados enviar un mensaje a nuestro Facebook o Discord



HELPER SCANLATION



DISCORD.GG/VQZY4BFGSF



@HSCANLATION